

EUROPÄISCHE UNION



Ausschuss der Regionen

Brüssel, den 25. November 2016

Schleswig-Holsteinischer Landtag
Umdruck 18/7191

120. PLENARTAGUNG DES EUROPÄISCHEN AUSSCHUSSES DER REGIONEN

MITTWOCH, 7. UND DONNERSTAG, 8. DEZEMBER 2016

PUNKT 2

**PROTOKOLL DER 119. PLENARTAGUNG
DES EUROPÄISCHEN AUSSCHUSSES DER REGIONEN**

MONTAG, 10. OKTOBER 2016

VON 14.30 BIS 16.30 UHR

**Europäisches Parlament
Gebäude Paul Henri Spaak – Plenarsaal
Rue Wiertz 60 – 1047 Brüssel**

DIENSTAG, 11. OKTOBER 2016

VON 15.00 BIS 21.00 UHR

und

MITTWOCH, 12. Oktober 2016

VON 9.00 BIS 13.00 UHR

**Charlemagne-Gebäude (Europäische Kommission)
Rue de la Loi 175, 1000 Brüssel**

Montag, 10. Oktober

14.30 Uhr ERÖFFNUNG DER TAGUNG

Anlage I zu diesem Protokoll enthält die Liste der Teilnehmer der Plenartagung (COR-2016-03179-00-00-PV-REF).

1. **Annahme der Tagesordnung** (COR-2016-03179-00-01-CONVPOJ-TRA)

Die Tagesordnung wird angenommen.

2. **Offizielle Eröffnung der 14. Europäischen Woche der Regionen und Städte „Regionen und Städte für nachhaltiges und integratives Wachstum“**

14.30 – 15.15 Uhr Begrüßungsansprachen

Ramón Luis Valcárcel Siso, Vizepräsident des Europäischen Parlaments
Corina Crețu, für Regionalpolitik zuständiges Mitglied der Europäischen Kommission
Markku Markkula, Präsident des Europäischen Ausschusses der Regionen
Anton Marcinčin, für die Unterstützung der am wenigsten entwickelten Regionen zuständige Bevollmächtigter der slowakischen Regierung

15.15 – 16.30 Uhr Debatte mit den Mitgliedern des Ausschusses der Regionen

Anlage II zu diesem Protokoll enthält ein ausführliches Protokoll der Eröffnung der OPEN DAYS (COR-2016-03179-01-00-PV-REF).

16.30 Uhr UNTERBRECHUNG DER TAGUNG

Dienstag, 11. Oktober

15.00 Uhr ERÖFFNUNG DER TAGUNG

3. **Genehmigung des Protokolls der 118. Plenartagung vom 15./16. Juni 2016** (COR-2016-01961-00-00-PV-TRA) mit Anlage 1 (COR-2016-01961-00-00-PV-REF), Anlage 2 (COR-2016-01961-01-00-PV-REF), Anlage 3 (COR-2016-01961-02-00-PV-REF), Anlage 4 (COR-2016-01961-03-00-PV-REF) und Anlage 5 (COR-2016-01961-04-00-PV-REF)

Das Protokoll wird ohne Anmerkungen genehmigt.

4. **Mitteilung des Präsidenten**

Hauptberichterstatter für den EFSI 2.0. – zur Beschlussfassung

Das Plenum billigt die Ernennung von Herrn Wim van de Donk (NL/EVP) zum Hauptberichterstatter für die Stellungnahme zum *EFSI 2.0*.

Sitzungskalender 2017

Der Präsident kündigt an, dass der Sitzungskalender für 2017 im Intranet und im Internet veröffentlicht wurde.

Flyer Kiklos

Der Präsident teilt den Mitgliedern mit, dass Kiklos, eine vom Europäischen Ausschuss der Regionen zur Unterstützung der Mitglieder und Bediensteten in ihrer Arbeit konzipierte und entwickelte Online-Applikation, jetzt von Mobilgeräten aus zugänglich ist.

5. **Gedanken zur EU, ihrer Gegenwart und ihrer Zukunft**

Mitteilung von **Danuta Maria Hübner**, Vorsitzende des EP-Ausschusses für konstitutionelle Fragen
(Hintergrundvermerk COR-2016-03179-02-00-PSP-TRA)
Debatte mit den Mitgliedern

Anlage 3 zu diesem Protokoll enthält einen ausführlichen Bericht über die Debatte (COR-2016-03179-02-00-PV-REF).

6. **Vereinfachung der ESI-Fonds aus der Sicht der lokalen und regionalen Gebietskörperschaften**

Initiativstellungnahme
COR-2016-00008-00-01-PAC-TRA – COTER-VI/012
Berichterstatter: **Petr Oswald** (Mitglied des Stadtrats von Pilsen, CZ/SPE)

Im Anschluss an die Aussprache wird die Stellungnahme mehrheitlich verabschiedet.

7. **Staatliche Beihilfen und Dienstleistungen von allgemeinem wirtschaftlichem Interesse**
Initiativstellungnahme
COR-2016-2016-01460-00-00-PAC-TRA - ECON-VI/013
Berichterstatter: **Markus Töns** (Mitglied des Landtags Nordrhein-Westfalen, DE/SPE)

Im Anschluss an die Aussprache wird die Stellungnahme mehrheitlich verabschiedet.

17.00 Uhr

8. Erklärung von **Andrus Ansip**, für den digitalen Binnenmarkt zuständiger Vizepräsident der Kommission
Debatte mit den Mitgliedern

Anlage 4 zu diesem Protokoll enthält einen ausführlichen Bericht über die Debatte (COR-2016-03179-03-00-PV-REF).

9. **EU-eGovernment-Aktionsplan 2016-2020**
Mitteilung der Kommission an das Europäische Parlament, den Rat, den Europäischen Wirtschafts- und Sozialausschuss und den Ausschuss der Regionen
COM(2016) 179 - final
COR-2016-02882-00-03-PAC-TRA - SEDEC-VI/013
Berichterstatter: **Martin Andreasson** (Mitglied der Regionalversammlung von Västra Götaland, SE/EVP)

Im Anschluss an die Aussprache wird die Stellungnahme einstimmig verabschiedet.

10. **Digitalisierung der europäischen Industrie**
Mitteilung der Kommission an das Europäische Parlament, den Rat, den Europäischen Wirtschafts- und Sozialausschuss und den Ausschuss der Regionen
COM(2016) 180 final
COR-2016-02884-00-01-PAC-TRA - SEDEC-VI/014
Berichterstatter: **Kieran McCarthy** (Stadtrat von Cork, IE/EA)

Im Anschluss an die Aussprache wird die Stellungnahme einstimmig verabschiedet.

11. **Europäische Cloud-Initiative und Schwerpunkte der IKT-Normung für den digitalen Binnenmarkt**
Mitteilung der Kommission an das Europäische Parlament, den Rat, den Europäischen Wirtschafts- und Sozialausschuss und den Ausschuss der Regionen
COM(2016) 176 – final
COM(2016) 178 – final
COR-2016-02880-00-00-PAC-TRA - SEDEC-VI/012
Berichterstatterin: **Anne Karjalainen** (Mitglied des Stadtrates von Kerava, FI/SPE)

Im Anschluss an die Aussprache wird die Stellungnahme einstimmig verabschiedet.

12. **Die europäische Säule sozialer Rechte**

Mitteilung der Kommission an das Europäische Parlament, den Rat, den Europäischen Wirtschafts- und Sozialausschuss und den Ausschuss der Regionen COM(2016) 127 – final
COR-2016-02868-00-00-PAC-TRA - SEDEC-VI/010

Berichterstatter: **Heinz-Joachim Höfer** (Bürgermeister von Altenkirchen, DE/SPE)

Im Anschluss an die Aussprache wird die Stellungnahme mehrheitlich verabschiedet.

13. **Überprüfung der Europäischen Nachbarschaftspolitik**

Initiativstellungnahme

Gemeinsame Mitteilung an das Europäische Parlament, den Rat, den Europäischen Wirtschafts- und Sozialausschuss und den Ausschuss der Regionen

JOIN(2015) 50 – final

COR-2016-00982-00-01-PAC-TRA – CIVEX-VI/011

Berichterstatterin: **Anne Quart** (Staatssekretärin für Europa und Verbraucherschutz, Ministerium für Justiz, Europa und Verbraucherschutz des Landes Brandenburg, DE/SPE)

Im Anschluss an die Aussprache wird die Stellungnahme mehrheitlich verabschiedet.

21.00 Uhr

UNTERBRECHUNG DER TAGUNG

Mittwoch, 12. Oktober

9.00 Uhr ERÖFFNUNG DER TAGUNG

14. Luftfahrtstrategie

Mitteilung der Kommission an das Europäische Parlament, den Rat, den Europäischen Wirtschafts- und Sozialausschuss und den Ausschuss der Regionen

COM(2015) 613 - final

COM(2015) 598 - final

SWD(2015) 261 - final

COR-2016-00007-00-00-PAC-TRA – COTER-VI/011

Berichterstatlerin: **Ulrika Carlefall Landergren** (Mitglied des Gemeinderats von Kungsbacka, SE/ALDE)

Im Anschluss an die Aussprache wird die Stellungnahme einstimmig verabschiedet.

15. Das europäische Einlagenversicherungssystem (EDIS)

Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Verordnung (EU) Nr. 806/2014

COM(2015) 586 - final

COR-2016-01602-00-00-PAC-TRA - ECON-VI/012

Berichterstatter: **Hans-Jörg Duppré** (Landrat des Landkreises Südwestpfalz, DE/EVP)

Im Anschluss an die Aussprache wird die Stellungnahme mehrheitlich verabschiedet.

16. Aktionsplan zur Mehrwertsteuer – Auf dem Weg zu einem einheitlichen europäischen Mehrwertsteuerraum

Mitteilung der Kommission an das Europäische Parlament, den Rat und den Europäischen Wirtschafts- und Sozialausschuss COM(2016) 148 final

COR-2016-02419-00-02-PAC-TRA - ECON-VI/017

Berichterstatter: **Dainis Turlais** (Mitglied des Stadtrats von Riga, LV/ALDE)

Im Anschluss an die Aussprache wird die Stellungnahme mehrheitlich verabschiedet.

17. Umsetzung des Weltklimaübereinkommens von Paris – ein territorialer Ansatz für die COP22 in Marrakesch

Initiativstellungnahme

COR-2016-01412-00-00-PAC-TRA - ENVE-VI/013

Berichterstatter: **Francesco Pigliaru** (Präsident der Region Sardinien, IT/SPE)

Im Anschluss an die Aussprache wird die Stellungnahme mehrheitlich verabschiedet.

18. **Ein Aktionsplan der EU für die Kreislaufwirtschaft**

Mitteilung der Kommission an das Europäische Parlament, den Rat, den Europäischen Wirtschafts- und Sozialausschuss und den Ausschuss der Regionen

COM(2015) 614 – final

COR-2016-01415-00-00-PAC-TRA - ENVE-VI/011

Berichterstatterin **Babette Winter** (Staatssekretärin für Europa und Kultur in der Thüringer Staatskanzlei, DE/SPE)

Im Anschluss an die Aussprache wird die Stellungnahme mehrheitlich verabschiedet.

19. **Eine EU-Strategie für die Wärme- und Kälteerzeugung**

Mitteilung der Kommission an das Europäische Parlament, den Rat, den Europäischen Wirtschafts- und Sozialausschuss und den Ausschuss der Regionen

COM(2016) 51 – final

COR-2016-01411-00-01-PAC-TRA - ENVE-VI/012

Berichterstatterin: **Daiva Matonienė** (Mitglied der Stadtrates von Šiauliai, LT/EKR)

Im Anschluss an die Aussprache wird die Stellungnahme einstimmig verabschiedet.

20. **Ein EU-Aktionsplan für den Radverkehr**

COR-2016-01813-00-00-PAC-TRA – COTER-VI/013

Berichterstatter: **Kevin Peel** (Mitglied des Stadtrates von Manchester, UK/SPE)

Im Anschluss an die Aussprache wird die Stellungnahme mehrheitlich verabschiedet.

21. **Entschließung zur Halbzeitüberprüfung des mehrjährigen Finanzrahmens (MFR)**

COR-2016-05222-00-02-PRES-TRA – RESOL-VI/015

Im Anschluss an die Aussprache wird die Entschließung mehrheitlich verabschiedet.

22. **Entschließung zum Europäischen Semester 2016 und mit Blick auf den Jahreswachstumsbericht 2017**

COR-2016-04669-00-01-PRES-TRA – RESOL-VI/012

Im Anschluss an die Aussprache wird die Entschließung mehrheitlich verabschiedet.

23. **Entschließung zum Europäischen Jahr des kulturellen Erbes (2018)**

COR-2016-04785-00-01-PRES-TRA – RESOL-VI/014

Im Anschluss an die Aussprache wird die Entschließung einstimmig verabschiedet.

24. **Wahl von Präsidiumsmitgliedern** (COR-2016-03179-00-00-PSP-REF) (zur Beschlussfassung)

Das Plenum wählt einstimmig folgende neue Präsidiumsmitglieder und ihre Stellvertreter ad personam¹:

PRÄSIDIUMSMITGLIED	STELLVERTRETER AD PERSONAM
BULGARIEN	
EDREVA-AUDOIN Malina (EVP)* Vizepräsidentin	ZHIVKOV Zlatko (EVP)*
MOSKOV Vladimir (SPE)	VESELINOV Lyudmil (SPE)*

FRANKREICH	
BLANC Jacques (EVP) Vizepräsident	ROUILLON Christophe (SPE)*
BOEGLIN Danièle (EVP)*	VASSAL Martine (EVP)*
ROSSIGNOL Stefan (EVP)*	CLERGEAU Christophe (SPE)*

DEUTSCHLAND	
VOGEL Hans-Josef (EVP)	WOLBERGS Joachim (SPE)*

IRLAND	
MURPHY Michael (EVP)*	FORDE Deirde (EVP)*

¹ Die Wahl betrifft die mit einem * gekennzeichneten Mitglieder.

ITALIEN	
FASSINO Pierre (SPE)*	FANELLI Micaella (SPE) *

SPANIEN	
DÍAZ PACHECO Susana (SPE)* Vizepräsidentin	SÁNCHEZ MUÑOZ Ángel Luis (SPE)*

ALDE
(zur Kenntnisnahme)

PRÄSIDIUMSMITGLIED	STELLVERTRETER AD PERSONAM
SOMERS Bart* Vorsitzender der ALDE-Fraktion	DURDU Agnès *

25. **Neue Mitglieder und Stellvertreter des AdR** (COR-2016-03179-01-01-PSP-TRA)
(zur Kenntnisnahme)

Die Mitglieder nehmen das Dokument bezüglich der Ernennung neuer Mitglieder und Stellvertreter zur Kenntnis.

26. **Verschiedenes**

Entfällt.

27. **Termin für die nächste Tagung**

Die nächste Plenartagung findet am 7./8. Dezember 2016 in Brüssel statt.

13.00 Uhr ENDE DER PLENARTAGUNG

Dieses Dokument wurde gemäß Artikel 15 Absatz 3 der Geschäftsordnung erstellt. Es ist abrufbar unter: <http://toad.cor.europa.eu/CORAgendas.aspx?body=PLEN>